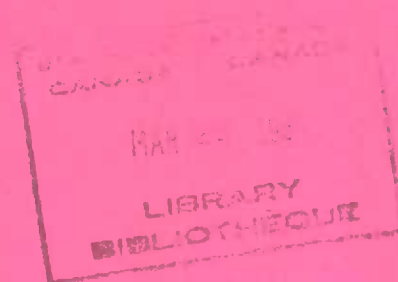




Statistics
Canada

Statistique
Canada



Price: Canada, \$5.00, \$50.00 a year
Other Countries, \$6.00, \$60.00 a year

Prix: Canada, \$5.00, \$50.00 par année
Autres pays, \$6.00, \$60.00 par année

RESTAURANT, CATERER AND TAVERN STATISTICS

STATISTIQUES DES RESTAURANTS, TRAITEURS ET TAVERNES

DECEMBER 1985

DÉCEMBRE 1985

Receipts totalled \$972.1 million in December 1985, up 7.8% from the \$901.6 million reported a year earlier. The year-over-year increase in receipts (revised) for November 1985 was 7.2%.

Annual advances ranging from 3.0% (Newfoundland) and 17.5% (Alberta) were recorded in all provinces except, in Prince Edward Island (-8.9%).

All five kinds of business contributed to the upswing in total receipts at the national level. Licensed and unlicensed restaurants posted gains of 11.2% and 4.6% respectively, while the sales of caterers, take-outs and taverns were up 7.8%, 6.6% and 1.6% respectively from December 1984.

Accumulated receipts for the year 1985 were \$11,753.5 million, or 8.9% above the 1984 figure of \$10,791.9 million for Canada. The Territories and all provinces except Newfoundland (-5.9%) showed increases in accumulated sales compared to 1984.

Four times a year, licensed restaurant respondents are asked to estimate the percentage of their receipts which comes from the sale of alcoholic beverages. Text Table 1 below, gives these percentages for Canada, the provinces and territories for December 1984 to December 1985.

Les recettes se chiffraient à \$972.1 millions en décembre, en hausse de 7.8% par rapport au total déclaré de \$901.6 millions en décembre 1984. Le taux de croissance d'une année à l'autre en novembre 1985 atteignait 7.2%.

Des augmentations annuelles, dont l'écart variait entre 3.0% (Terre-Neuve) et 17.5% (Alberta), ont été signalées dans toutes les provinces, sauf à l'Île-du-Prince-Édouard (-8.9%).

Les cinq genres d'établissement ont contribué à la progression des recettes totales au Canada. Des hausses de 11.2% et de 4.6% ont été enregistrées au profit des restaurants détenteurs de permis et sans permis alors que les ventes des traiteurs, des établissements de repas à emporter et des tavernes ont avancé de 7.8%, de 6.6% et de 1.6% respectivement en regard du mois correspondant de 1984.

Les recettes accumulées au cours de l'année ont atteint \$11,753.5 millions, soit 8.9% de plus que le volume d'affaires observé en 1984 pour le Canada (\$10,791.9 millions). Les Territoires et toutes les provinces, à l'exception de Terre-Neuve (-5.9%) ont enregistré des recettes cumulatives supérieures à celles de 1984.

Quatre fois l'an, on demande aux répondants des restaurants détenant une licence de débit de boissons d'estimer le pourcentage de leurs recettes provenant de la vente de boissons alcoolisées. Le tableau explicatif 1 ci-dessous donne les pourcentages pour le Canada, les provinces et les Territoires pour la période décembre 1984 à décembre 1985.

Text Table 1

	Dec. 1984	March 1985	June 1985	Sept. 1985	Dec. 1985
CANADA	23.1	23.4	22.4	22.4	21.3
Newfoundland	23.2	30.8	30.5	22.2	28.5
Prince Edward Island	32.3	23.4	24.5	20.7	25.5
Nova Scotia	21.9	21.6	21.6	21.2	17.1
New Brunswick	18.2	19.3	18.7	17.2	19.0
Quebec	22.1	18.4	21.1	20.4	18.1
Ontario	24.1	26.9	23.5	24.9	23.5
Manitoba	18.7	16.6	16.4	15.0	16.6
Saskatchewan	15.8	13.8	14.8	14.6	15.4
Alberta	29.9	32.4	26.6	30.0	30.8
British Columbia	18.5	17.7	18.5	17.3	15.5
Yukon	16.1	10.4	9.7	11.0	10.1
Northwest Territories	5.0	12.0	7.3	9.8	16.6

Note: All percentages reported in the foregoing commentary are calculated by comparing preliminary data for the current month with revised figures for the earlier period.

Services Division

March 1986
5-3404-513

Tableau explicatif 1

	Déc. 1984	Mars 1985	Jun 1985	Sept. 1985	Déc. 1985
CANADA	23.1	23.4	22.4	22.4	21.3
Terre-Neuve	23.2	30.8	30.5	22.2	28.5
Île-du-Prince-Édouard	32.3	23.4	24.5	20.7	25.5
Nouvelle-Écosse	21.9	21.6	21.6	21.2	17.1
Nouveau-Brunswick	18.2	19.3	18.7	17.2	19.0
Québec	22.1	18.4	21.1	20.4	18.1
Ontario	24.1	26.9	23.5	24.9	23.5
Manitoba	18.7	16.6	16.4	15.0	16.6
Saskatchewan	15.8	13.8	14.8	14.6	15.4
Alberta	29.9	32.4	26.6	30.0	30.8
Colombie-Britannique	18.5	17.7	18.5	17.3	15.5
Yukon	16.1	10.4	9.7	11.0	10.1
Territoires du Nord-Ouest	5.0	12.0	7.3	9.8	16.6

Remarque: Les pourcentages indiqués dans les commentaires qui précèdent sont calculés en comparant les données préliminaires du mois courant et les chiffres révisés de la période précédente.

Division des services

March 1986
5-3404-513

TABLE 1. Restaurant, Caterer and Tavern Receipts for Chain and Independent Businesses, Canada, Provinces and Territories, December 1985^P

TABLEAU 1. Recettes des restaurants, traiteurs et tavernes, établissements multiples et indépendants, Canada, provinces et territoires, décembre 1985^P

Province	Chains	Independents	Total	Difference 1985/1984
	Établissements multiples	Établissements indépendants		Variation 1985/1984
thousands of dollars - milliers de dollars				%
CANADA	221,705.3	750,421.6	972,126.9	+7.8
Newfoundland - Terre-Neuve	2,645.3	8,088.1	10,733.5	+3.0
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	631.7	2,322.7	2,954.5	-8.9
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	6,504.4	18,271.3	24,775.8	+9.3
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	4,840.9	12,393.7	17,234.7	+5.2
Québec	35,716.5	200,862.7	236,579.3	+5.8
Ontario	96,588.6	285,936.7	382,525.3	+6.1
Manitoba	11,913.5	23,014.6	34,928.2	+9.0
Saskatchewan	4,364.4	24,066.5	28,431.0	+5.0
Alberta	24,438.9	83,705.6	108,144.6	+17.5
British Columbia - Colombie-Britannique	33,932.5	89,884.9	123,817.5	+10.8
Yukon	x	x	597.9	-18.1
Northwest Territories - Territoires du Nord-Ouest	x	x	1,404.1	+16.5

x confidential to meet secrecy requirements of the Statistics Act.

x confidentiel en vertu des dispositions de la loi sur la statistique relatives au secret.

P preliminary figures.

P nombres provisoires.

r revised figures.

r nombres rectifiés.

Note: Components may not add to totals due to rounding.

Nota: Les chiffres ayant été arrondis, les totaux ne correspondent pas toujours.

TABLE 2. Restaurant, Caterer and Tavern Receipts, by Kind of Business, Canada, Provinces and Territories, December 1985^P

TABLEAU 2. Recettes des restaurants, traiteurs et tavernes, par genre de commerce, Canada, provinces et territoires, décembre 1985^P

Province	Restaurants, licensed	Restaurants, unlicensed	Take-outs	Caterers	Taverns	Total
	Restaurants avec permis	Restaurants sans permis	Repas à emporter	Traiteurs	Tavernes	
thousands of dollars - milliers de dollars						
CANADA	450,190.9	259,798.2	104,874.6	83,742.8	73,520.2	972,126.9
Newfoundland - Terre-Neuve	2,032.4	2,059.2	1,642.0	1,988.0	3,011.7	10,733.5
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	984.5	1,153.7	555.2	137.4	123.4	2,954.5
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	7,436.1	6,976.2	4,731.6	2,974.8	2,656.8	24,775.8
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	2,852.6	5,506.6	4,202.5	2,428.5	2,244.2	17,234.7
Québec	100,113.6	71,710.7	16,694.8	18,388.3	29,671.8	236,579.3
Ontario	200,014.1	84,533.9	49,336.5	33,792.3	14,848.2	382,525.3
Manitoba	10,666.0	14,620.9	4,238.6	3,486.1	1,916.4	34,928.2
Saskatchewan	9,843.8	13,301.3	2,640.5	1,836.0	809.3	28,431.0
Alberta	51,912.5	30,106.4	13,525.0	8,861.6	3,738.9	108,144.6
British Columbia - Colombie-Britannique	63,410.5	29,572.0	7,036.0	9,572.7	14,226.1	123,817.5
Yukon	454.2	65.7	x	x	x	597.9
Northwest Territories - Territoires du Nord-Ouest	469.8	191.0	x	x	x	1,404.1

See note(s) at end of Table 1.

Voir note(s) à la fin du tableau 1.

TABLE 3. Restaurant, Caterer and Tavern Receipts for Chain and Independent Businesses, Canada, Provinces and Territories, November 1985^FTABLEAU 3. Recettes des restaurants, traiteurs et tavernes, établissements multiples et indépendants, Canada, provinces et territoires, novembre 1985^F

Province	Chains	Independents	Total	Difference 1985/1984
	Établissements multiples	Établissements indépendants		Variation 1985/1984
	thousands of dollars - milliers de dollars			%
CANADA	216,117.0	749,162.8	965,279.9	+7.2
Newfoundland - Terre-Neuve	2,216.8	7,833.6	10,050.4	-4.0
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	657.1	2,467.8	3,125.0	-3.6
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	6,037.2	19,207.9	25,245.1	+6.9
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	4,640.1	13,124.9	17,765.0	+0.6
Québec	34,925.1	199,053.6	233,978.8	+5.8
Ontario	99,375.3	295,422.7	394,798.0	+9.4
Manitoba	11,812.6	21,574.8	33,387.4	+5.0
Saskatchewan	4,289.7	24,569.4	28,859.2	+0.1
Alberta	20,909.2	78,026.6	98,935.8	+9.8
British Columbia - Colombie-Britannique	31,122.1	85,901.3	117,023.5	+5.8
Yukon	x	x	697.2	-7.1
Northwest Territories - Territoires du Nord-Ouest	x	x	1,413.9	+4.5

See note(s) at end of Table 1.

Voir note(s) à la fin du tableau 1.

TABLE 4. Restaurant, Caterer and Tavern Receipts, by Kind of Business, Canada, Provinces and Territories, November 1985^FTABLEAU 4. Recettes des restaurants, traiteurs et tavernes, par genre de commerce, Canada, provinces et territoires, novembre 1985^F

Province	Restaurants, licensed	Restaurants, unlicensed	Take-outs	Caterers	Taverns	Total
	Restaurants avec permis	Restaurants sans permis	Repas à emporter	Traiteurs	Tavernes	
	thousands of dollars - milliers de dollars					
CANADA	447,607.9	261,175.5	103,729.6	75,033.9	77,732.8	965,279.9
Newfoundland - Terre-Neuve	1,882.0	2,111.5	1,696.2	1,525.8	2,834.6	10,050.4
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	1,061.7	1,179.6	621.1	144.5	117.9	3,125.0
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	7,844.7	7,252.8	4,644.2	2,647.4	2,855.9	25,245.1
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	3,082.9	5,704.5	3,982.9	2,463.8	2,530.7	17,765.0
Québec	97,160.5	74,669.8	17,002.2	13,984.6	31,161.4	233,978.8
Ontario	206,803.2	87,284.0	48,738.2	35,253.3	16,719.1	394,798.0
Manitoba	10,000.5	14,484.8	4,263.8	2,665.0	1,973.2	33,387.4
Saskatchewan	10,209.2	13,629.2	2,475.3	1,672.9	872.4	28,859.2
Alberta	48,623.6	27,445.1	12,830.3	6,355.3	3,701.4	98,935.8
British Columbia - Colombie-Britannique	60,023.8	27,111.0	7,155.3	8,066.3	14,666.8	117,023.5
Yukon	481.8	96.6	x	x	x	697.2
Northwest Territories - Territoires du Nord-Ouest	433.4	206.2	x	x	x	1,413.9

See note(s) at end of Table 1.

Voir note(s) à la fin du tableau 1.



1010663091

TABLE 5. Restaurant, Caterer and Tavern Receipts, Cumulative to Date, Canada, Provinces and Territories, 1985

TABLÉAU 5. Recettes cumulatives des restaurants, traiteurs et tavernes depuis le début de l'année, Canada, provinces et territoires, 1985

Province	Restaurants, licensed	Restaurants, unlicensed	Take-outs	Caterers	Taverns	Total	Difference 1985/1984
	Restaurants avec permis	Restaurants sans permis	Repas à emporter	Traiteurs	Tavernes		Variation 1985/1984
millions of dollars - millions de dollars							%
CANADA	5,269.1	3,330.9	1,378.1	892.7	882.7	11,753.5	+8.9
Newfoundland - Terre-Neuve	23.2	25.6	19.4	19.0	35.1	122.3	-5.9
Prince Edward Island - Île- du-Prince-Édouard	17.4	15.5	9.4	1.4	2.4	46.1	+2.3
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	97.6	90.5	56.4	27.3	32.6	304.4	+6.8
New Brunswick - Nouveau- Brunswick	41.4	71.4	53.7	25.7	26.3	218.6	+5.7
Québec	1,203.6	917.9	233.6	184.4	364.9	2,904.3	+9.4
Ontario	2,308.3	1,097.4	665.8	385.7	185.4	4,642.6	+10.3
Manitoba	136.4	178.9	53.2	32.4	15.0	415.9	+11.0
Saskatchewan	120.5	175.3	31.2	20.3	9.3	356.6	+3.9
Alberta	574.6	352.7	152.1	86.7	21.4	1,187.4	+9.0
British Columbia - Colombie- Britannique	733.8	402.4	99.7	103.6	186.5	1,526.1	+7.3
Yukon	6.5	1.4	x	x	x	10.0	+2.3
Northwest Territories - Territoires du Nord-Ouest	5.7	2.0	x	x	x	19.4	+0.6

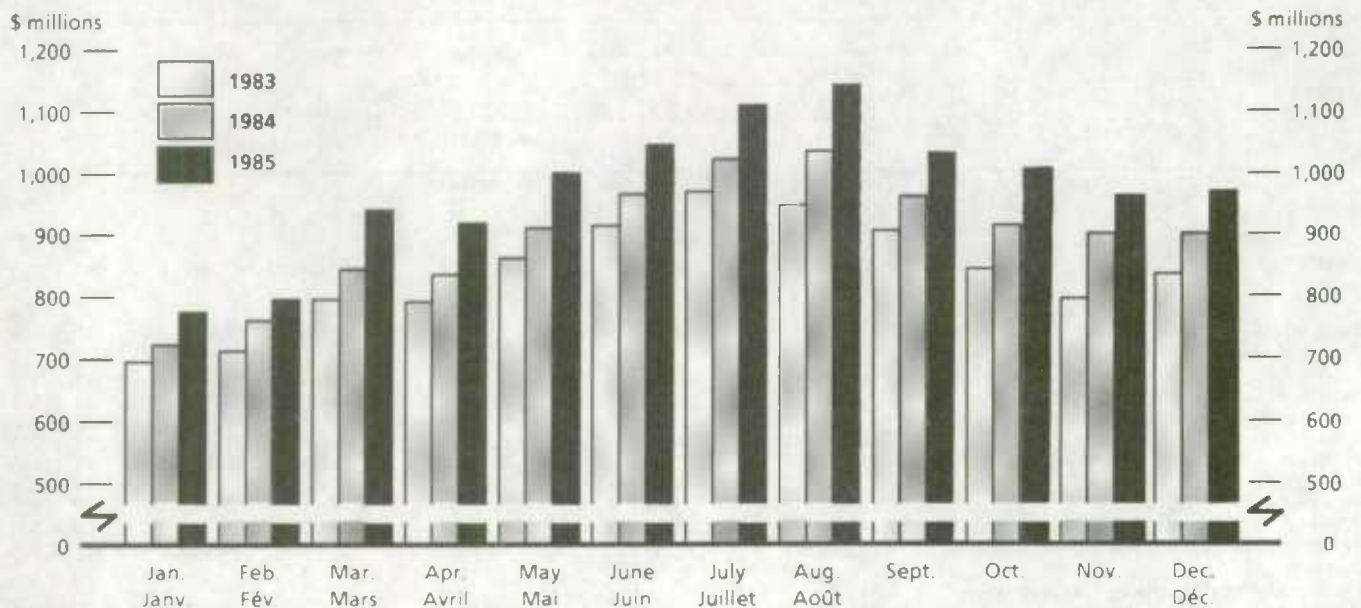
See note(a) at end of table 1.

Voir note(s) à la fin du tableau 1.

Note: Data contained in this publication represent the results of a sample survey of the foodservice industry. The methodology, definitions, etc., were described in the January 1984 issue.

Nota: Les données de cette publication représentent les résultats d'une enquête-échantillon sur l'industrie de la restauration. La méthodologie, les définitions, etc., sont exposées dans le numéro de janvier 1984.

Figure 1
Restaurant, Caterer and Tavern Receipts, by Month, Canada, 1983-1985
Recettes des restaurants, traiteurs et tavernes, par mois, Canada, 1983-1985



Note: The levels indicated in Figure 1 above represent revised estimates for all months with the exception of the month of the bulletin where the level represents preliminary estimates.

Nota: Les niveaux dont fait état la figure 1 ci-dessus représentent des estimations révisées pour les mois à l'exception du mois visé par le bulletin où le niveau indiqué est celui des estimations préliminaires.